

**VOOR GOEDE WAARDE
IN JONGENS KLEEDEREN**
GA NAAR DE
Economic Outfitting Co.,
FABRICERENDE KLEEDERMAKERS,
KAAPSTAD

De Zuid-Afrikaan

VEREENIGD MET

ONS LAND.

KLEEDERMAKERIJDEPARTEMENT



Schrijf om pakken en
Zelfmetings vormen
naar de Koningin Out-
fitting Co., Kroonm die
pakken 15/6, 18/6, 21/
65/- 75/- Blauw Geel
Pakken 65/-
Post Vrij in alle ge-
valen.

Hoek van Plein en Spin Straten, KAAPSTAD.

DEEL 64.—No 6,056.]

[ENKEL EXEMPLAAR]
5 PENCE

KAAPSTAD, ZATERDAG, 1 DECEMBER 1894.

[Dit Blad verschijnt driemaal per week: Dinsdags, Dondersdags en Zaterdags.
Intekenings-prijs per jaar £1 10 postgeld ingesloten vooruit betaalbaar.]

Gebroeders Wirths

AUSTRALISCHE
CIRCUS,
VAN DAAG
2 VOORSTELLINGEN
De Prachtige Vaarwel Voorstellingen
om 8 en 9 uur.

VAN AVOND
De Laatste Avond van het tegenwoordige
Program.

**GEBROEDERS WIRTH
MONSTER BENEFIT,**

DEK TURPINS RID NAAR YORK,
Het Leiden en Sterven van Bunny Black Boss.
De Turpin... De heer PHILIP WIRTH.

De Laatste Avond van het tegenwoordige
Program.

Publieke Verkoop

In den Roedel van wijlen NICOLAAS
JOHANNES BASSON van Malmesbury

DE Ondergeteekende als Executrice
Datiëf in bovengemelden Boedel
zal op

Dinsdag, 11 December, a.s.,
AAN HARE WONING
TE MALMESBURY,
Ten 10 ure v.m.

PUBLIEK VERKOOPEN
2 Fzels, 1 Paard, 1 Kap-kar,
1 Bak-kar, 1 Lot Tuigen, enz.,
En wat verder zal worden voortge-
bracht.

De Weduwe N. J. BASSON,
Geb. HOFFMANN.

Vendekantoor, Malmesbury,
25 November, 1894.

J. W. MOORREES Jr., & Co.,
Afslager.

DANKBETUIGING.

DE Ondergeteekende wenscht mits
dezen haren innigen dank toe te
brengen aan Broeders, Leeraren,
Dokters, Familie-estrekkingen en
vrienden in de Kolonie, Vrijstaat en
Transvaal voor hunne tastbare bewij-
zen van deelneming gedurende de
zakte en tijdens het overlijden van
haren geliefden Echtgenoot, den
Wederwaarde P. J. CRUSE, D.D., in
leven Pretakant te Franche Hoek,
overleden te Worcester, 5 November
1894 in den jeugdigen ouderdom van
34 jaren.

De treurende Weduwe,
A. G. CRUSE,
Geb. KRASMUS.

Worcester, 26 Nov. 1894.

Geboorten en Sterfgevallen.

WAARSCHUWING.

VAN en na 1 Januari 1895 zal
elk geboorte en sterfgeval moe-
ten gerapporteerd worden aan de be-
hoorlijke registratie-beambten.

Volle bijzonderheden zijn verkrijg-
baar van den Resident-Magistraat,
enig Postmeester, Stationmeester,
Veldkornet of Politie-Beambte.

HENRY DE SMIDT,
Ouder Koloniaal Secretaris,
Kaapstad, 29 Nov. 1894.

DOODBERICHT.

OVERLEDEN op den 29 Dezer na een
smartelvol liden van ontrout zes
maanden, in den onderdom van 44 jaren en
9 maanden, mijn geliefde Echtgenoot
Maria, Geb. CARLUS. Mits dese breng ik
mijn hartelijken dank aan Mevr. Reitz Jr.,
de Heeren J. Thennissen en Du Toit,
die in verband met de begrafenis van
haren overmoede hulp gedurende haar liden
verleenden.

C. J. ROUX,
Somerset West, 30 Nov. 1894.

DOODBERICHT.

HET beeft den Almachtigen behaagd tot
zich te nemen op Zondag morgen
den liden dezer, ten 3 uur, JOHANNES
TROTOKUS VAN DEN HEER, in den jeugd-
igen onderdom van 14 jaar, 6 maanden en
5 dagen, na een smartelijk liden van 5
weken, aan een hartkwaal. Tovoren betoegen
wij hiernaede onzen oprecht dank aan de
vrienden die ons gedurende zijn liden
zoo trouw hebben bijgestaan, alsook aan
Dr. CHARLES DE GEESE moede dag of
nacht ontwaakt heeft hem te liden te ver-
richten. PAULM 39, vs. 9.

De bedroefde ouders,
BAREND J. DU PLESSIS,
MARTHA MARIA DU PLESSIS,
Geb. DU PLESSIS.

Kragers Post, Dist. Hanover,
26 Nov. 1894.

WHEELERS LIKDOORN ZALF.
Beroemd wegens het wegemen van Likdoornen zonder Pijn,
1/6, per Post 1/10.

MELK VAN VIOLETEN.
De Zuiverste aangezichts-opfrisscher, het 'verwijderd' Zonnebranden,
Sproeten, enz. 1/6, per Post 2/-.

WHEELERS CAPILLARINE (Het is geen Verf)
Geeft Grijsse Haren zijn Oorspronkelijke Kleur, en bevordert den
groei 2/6, per Post 3/10.

CARBULONDENTZO.
Een aller-aangenaamste schuimende Tand en mond spoel-
sel. 1/6, per Post 2/-.

Heynes Mathew & Co.
CHEMISTS CAPE TOWN

Aan Slachters Transportrijders en Boeren!!

UIT DE HAND TE KOOP TE SIR LOWRY'S PASS,
Op Dinsdag, 11 December Aanst.,

ZAL de ondergeteekende uit de hand verkoopen te Sir Lowry's Pass,
Vijftien (15) Extra geleerde Trek of Slacht Osssen, allen in uit-
muntende conditie. De Osssen zullen te zien zijn bij den heer HENDRIK
BRAND.

HENDRIK GELDENHUYS,
Stanford, 26 Nov. 1894.

PUBLIEKE VERKOOPING
IN HET DORP
TULBAGH,
Op Woensdag, 5 December 1894,
OM 10 UUR V.M.

DE Ondergeteekende behoorlijk gelast door den Executrice Datiëf des
Boedels van Wijlen GEORGE LEONARD HOELZEL zal publiek doen ver-
koopen aan de woning van den overledene alle goederen tot gemelden
boedel behoorende te weten:

VASTGOED:
Des overledenes Woonerf met het daaropstaand gerieflijk Woonhuis,
waarin vroeger winstgevende Bezigheden gedreven werden.

LOSSE GOEDEREN:
Huismeubelen bestaande uit IJzeren Bedden, Matrassen, Tafels, Stoeien,
Kleederkasten, Sideboard, Spiegels, Schilderijen, Glas- en Aardewerk,
Lampen, Huisklok, Piano, enz., enz.

Keukengereedschappen als Potten, Kastrollen, Kookstoven, enz., enz.
Verder Timmermans en Schoenmakers Gereedschappen, een Open Kar,
een Paar Tuigen, een Zadel en Toom, Twee Karpaarden, en vele andere
Goederen te veel om te melden.

VERGEET DEN DAG DER VERKOOPING NIET
5 DECEMBER 1894.
Geen Bonus mag gegeven worden maar goede
waarde voor uw geld.

CHARLES ADAMS,
Generaal Agent enz.

B. J. DE VAAL, Afslager.

KAAPSCHE GOVERNEMENTS SPOORWEGEN.

Kerstmis en Nieuw Jaar Vacantie Daren—1894—'95.

IN verband met bovenstaande zullen Retour-Kaartjes uitgereikt worden tusschen alle
Stations (Stations ten noorden van Viljoens Driët en Stations op den Wijnberg en
Simonsdorp Lijnen uitgezonderd) tegen de volgende verminderde prijzen:—

FAMILIE-KAARTJES.—Van 1 December '94 tot 5 Januari '95 zullen families bestaande
uit niet minder dan drie leden die drie volle Iste of 2de Klas Kaartjes nemen, op aan-
tooning van een certificaat, koppen waarvan gratis aan elk Spoorweg Station kunnen
verkregen worden, vervoerd worden voor afstanden onder 150 mijlen tegen den gewonen
enkele prijs voor de dubbele reis, maar geen hooger prijs zal gehegged worden dan
£1 8s. 3d. voor elk Eerste Klas Kaartje en 18/9 voor elk Tweede Klas Kaartje; voor
afstanden boven 150 mijlen zullen zij vervoerd worden tegen drie-vierden van de gewone
enkele prijzen. Indien een lid van de familie wenscht terug te keeren vóór de anderen
zal hij zulks kunnen doen op aansoek bij den Station-Meester.

ENKEL PASAGIERS.—1ste, 2de en 3de Klas Retour-Kaartjes (afgesien van de afstande)
zullen uitgereikt worden van 10 December '94 tot 5 Januari '95 (beide dagen ingesloten)
tegen de gewone enkele prijzen plus 10 per cent.

Dese Kaartjes zullen gangbaar zijn tot 31 Januari '94 maar niet met den Wekelijkschen
Snel Passagiers Trein. Passagiers zullen toegelaten worden hun reis te breken slechts met
de terugreis.

Voor verdere bijzonderheden zie de publieke aanplakbiljetten.

C. B. ELLIOTT, Algemeene Bestuurder.
Kaapstad, 12 November 1894

D. P. KRYNAUW & Co.,
INVOERDEERS VAN
ALGEMEENE KOOPWAREN EN BEHANGSELPAPIER,
ZIJN VERHUID VAN
20 ST. GEORGE'S STRAAT,
NAAR
50 STRAND STRAAT,
NAAST AAN HAYLETT'S NIEUWE "WHITE HOUSE"

AAN AFNEMERS.

TENDERS worden gevraagd voor het nemen van Portretten van zulke
Bandieten en Prangers als opgesloten zijn in het Breekwater-Station,
de Kaapstadse Trook, het Verbeteringshuis, Kaapstad, het Porter Befa-
natory, en zulke andere penale inrichtingen in de buurt van Kaapstad als van
tijd tot tijd moge noodig zijn gedurende het tijdperk van 1 November 1894
tot 31 October 1895 en die tenders zullen ontvangen worden aan het kantoor
van den Controleur General, Kaapstad, tot Woensdag, 12 December 1894 's
middags om 12 uur. Vormen van tender en verde informatie kan verkre-
gen worden op applicatie aan het Bandieten Departement, Kaapstad,

HENRY DE SMIDT,
Koloniaal Secretaris
Kantoor van den Koloniaal Secretaris,
30 November 1894.

KENNISGEVING.

Provinciale Vergadering van den Afrikaander Bond,

DE verschillende Distrikts Besturen, tot het Provinciale Bestuur be-
hoorende, worden er aan herinnerd dat het tijd wordt voor het inzen-
den van Beschrijvingspunten voor bespreking op ons volgende Congres, te
worden gehouden op den 2den Donderdag in Maart 1895 te Port Elizabeth.
Beschrijvingspunten, met de Statistieke verslagen moeten aan mij
worden ingezonden vóór of tot den laatsten dag van Januari 1895. Latere
ontvangene beschrijvingspunten kunnen niet worden gedrukt.

Uw aller Dienaar,
THOS. P. THERON.

Britstown, 16 Nov. 1894.

**Indwe Spoorweg, Kolenmijnen en Grand
Maatschappij, Beperkt.**

HIERMEDE geschiedt kennisgeving dat het kantoor van de bovenge-
noemde Maatschappij in Kaapstad is opgericht in de Grand Parade
Gebouwen, de verdieping gelijkvloers, ingang van de Parade.

Alle bezigheid zal verricht worden door en communicaties moeten gericht
worden aan
F. SCHERMBRUCKER,
Bestierend Directeur.

D. ISAACS & Co.
Complete House Furnishers
CAPE TOWN

BEREGISTREERDE HANDELSMERK.

DE WAAL & DE KOCK,
Cement, Gegalvaniseerde IJzerplaten 6 tot 10 voet,
BLOEM VAN ZWAVEL!

Graven, Spit Mest en Hooi Vorken, Goud Mijnen Gereed-
schap, Schaap Scharen.—Beenen-Mest, en verder
;allerlei Huishoudelijke IJzerwaren, van een
NAALD tot een PIANO!!!

ENIGE AGENTEN VOOR
DE HEEREN MARSHALL, ZONEN & Co., BEPERKT.
GAINSBOROUGH, ENGELAND.

PORTABLE ENGINES,
DORSCH-MACHINES,
KOORN-MOLENS,
ZAAG-MOLENS.

Alle informatie met betrekking tot bovengemelde Machinerie zal, de beste attenti
erlangen

DE WAAL & DE KOCK,
GROENTEN PLEIN, BURG STRAAT, KAAPSTAD

BESPAAR DOKTERS REKENINGEN.

**Kaye's
Worsdell's
Pillen,**
Bekend voor meer dan 100 jaren als het
bestelgenesmiddel.

Zij reinigen het bloed en zijn ongevaarlijk als
een zachte maar degelijke buikopener, en bovendien
dit alles versterkt zij de zenuwen en ver-
sterken, de gezonde werking van alle organen
veroorzakende op die wijze volkomen gezond-
heid.

Zij zijn een zeker genesmiddel
tegen indigestie, Misliktheid, Hoofdpijn,
Slechte Spijvertering, Lever
en Nier Kwalen.

Verkocht door alle Chemisten, Is. 1/4, per doosje.
Eigenaars, JOHN KAYE, Bept., London.

P. E. REDELINGHUIS,
J. S. Morris & Co., Afslager

DE UNION BANK
IN LIKWADATIE.

**EEN VERDERE TERUGBETAL-
ING** van £1 per Aandeel (£25
makende tot datum dezes) is nu be-
taalbaar aan het kantoor van de
South African Association aan alle
Aandeelhouders die hunne oproeping-
en ten volle hebben opbetaald.

G. W. STEYTLER,
HARRY GIBSON,
Officieele Likwidateuren.
Kaapstad, Kerkplein,
29 November, 1894.

WEGGELOOPEN

VAN de Veeplaats van den onder-
geteekende twee Zwarte Koeien
de eene circa 9 jaren oud en de andere
drie. Schutmeesters en anderen ge-
lieven kennis te geven aan den heer
S. J. VAN DER SPUY,
Alexandrie, Philadelphia.

Departement van Publieke Werken
**BREDE RIVIER BRUG
WORCESTER.**

TENDERS, verzegeld en geëndos-
seerd als boven voor het bouwen
(slechts arbeid) van een houten en
ijzeren brug zullen ontvangen worden
door den Controleur en Auditeur-
Generaal tot Donderdag, 27 December
's middags om 2 uur.

Plannen, Specificaties en voorwaar-
den van kontrakt kunnen gezien wor-
den op applicatie aan het Departement
van Publieke Werken, Kaapstad,
gedurende de gewone kantoor uren.

Tendersaars moeten zeggen wat de
kortst mogelijke tijd is waarin zij
ondernemen zullen om het werk te
voltooen en zij moeten twee goedge-
keurde borgen verschaffen voor het
uitvoeren van het kontrakt en zulke
borgen moeten den tender onder-
teekenen.

De laagste of eenige tender zal niet
noodzakelijkerwijs worden aange-
nomen.

JOS. NEWEY,
Hoofd-Inspekteur.
Departement van Publieke Werken,
Kaapstad, 12 Nov. 1894.

Departement van Publieke Werken
**GROBBELAARSRIJVER-BRUG,
OUDTSHOORN.**

KONTRAKT NO. 1.

TENDERS verzegeld en als boven
gemerkt, voor het maken van
metsel hoekmuren en brugpijlers,
aardwerk, muren, omheining en ander
werk in verband met bovenstaande
brug, zullen ingewacht worden door
den Controleur- en Auditeur-Generaal
tot Woensdag, 12 December 1894.

Kaart, Specificaties en Conditie
van kontrakt kunnen gezien worden
op aanvraag bij het Departement van
Publieke Werken, Kaapstad, geduren-
de de gewone kantooruren.

Tendersaars moeten melden den
kortsten tijd waarop zij ondernemen
zullen het werk waar zij voor tenders
te voltooen en moeten twee bevredig-
gende borgen voor het uitvoeren van
het kontrakt stellen en zodanige
borgen moeten de tenders die inge-
sonden worden ondertekenen.

De laagste of eenige tender zal niet
noodzakelijkerwijs worden aange-
nomen.

JOS. NEWEY,
Hoofd-Inspekteur P.W.
Departement van Publieke Werken,
Kaapstad, 12 November 1894.

Departement van Publieke Werken
Afdelingsraad van Tulbagh.

KENNISGEVING

GESCHIEDT hiernaede volgens
§ Sectie 251 van Wet No. 40 van
1889, dat de Valuatie-Lijst voor de
Afdeling van Tulbagh nu gereed is,
en voor den tijd van dertig dagen in
den 16den Dezer ter inzage zal liggen
ten kantore van den Secretaris.

De Raad heeft den 18den dag van
December 1894, te 10 ure v.m.
in de Hofzaal alhier bepaald voor het
aanhoren en overwegen van alle
objecties tegen genoemde Valuatie
Lijst.

Op Last,
CHARLES ADAMS,
Secretaris.

Kantoor van den Afdelingsraad,
Tulbagh, 20 Nov. 1894.

SCHUTBERICHTEN.

ALHIER in het Schut opgesloten sedert
15 November 1894 Een mannetje
biraivogel, ontrout 2 jaar oud, gebrond-
merkt op de linker bout H. W. de W.
ouderste-boven; Veen ontrout 5 maanden
oud. Indien hij niet gelast wordt vóór of
op 15 December 1894 zal hij alhier uit de
Schutkraal verkocht worden op 15 Decem-
ber 1894.

B. B. BURGER,
Schutmeester.
Brakfontein, Dist. Robertson,
26 November 1894.

OPGESLOTEN in het Schut te Her-
manspietersfontein boven den ver-
oorloofden tijd 3 Rammen die indien niet
gelast voor dien tijd uit de Schutkraal te
Hermanspietersfontein zullen verkocht
worden op Zaterdag, 22 December 1894 's
voormiddags om 10 ure.

E. WARRENTON,
Schutmeester.
Hermanspietersfontein,
Afd. Caledon, 26 Nov. 1894.

OPGESLOTEN in het Schut te Springbok, bove-
den geoorloofden tijd

Aastanjabrain Morris, bles voor den kop, linker
achterpoort wit, ontrout 6 jaren oud,
1 Kasteinje braun Veeien, klein bles voor den kop,
ontrout 1 jaar oud,
1 Zwart en wit O. bles voor den kop, rechteroor
winkelmak, ontrout 3 jaren oud.

Indien niet tevoren gelast zullen zij uit de Schut-
kraal verkocht worden op 21 December 1894.

J. G. FISCHER,
Schutmeester.
Springbok, Namaqualand,
26 November 1894.

ANGEHOUDEN in het Schut te Kommasa
boven den bepaalde tijd

Een Zwartbont Koe, rechteroor swaivstaart, half-
manette van achter, linker-oor stomp,
Een rood schimmel Heugst, tusschen 2 en 3 jaar
oud,
Een rood Ruinpaard, rechter voorvoet stomp en
gebrekkelijk.

Zoo niet te voren gelast zullen bovengemelde
dieren uit het Schut verkocht worden op den 21
December 1894.

Get. C. WEICHE,
Schutmeester.
Kommasa, Namaqualand,
29 Nov. 1894.

POUND NOTICE.

CONFINED in the pound since 15
November a male Ostrich about 2
years old and marked H. W. de W., the
letters standing on their head, on the left
leg; the feathers are about five months old.
If not redeemed before 15 December the
same will be sold out of the pound at the
underrmentioned farm on that day.

B. B. BURGER,
Poundmaster.
Brakfontein, Dist Robertson,
26 November 1894.

GOVERNANTE.

BENOODIGD op een buitenplaats
2 uur van Aliwal Noord, een
Onderwijzeres, die lid is van een Pro-
testantsche Kerk om onderricht te
geven in Hollandsch, Engelsch,
Muziek en Handwerk. Een gecertifi-
ceerde zal de voorkeur hebben.
Aansoek met opgeving van Salaris
verreicht en insluiting van Certificaten
zullen worden ingewacht tot 24 Dec.
aanst., onder het volgende adres:

N. J. DE WET,
Mooifontein, Aliwal Noord,
P.O. Lintonfontein.

GEVRAAGD

DOOR den ondergeteekende een
bekwame Hoef- en Grofsmid
en Wagenmaker, meldende prijs.
De personen kunnen gehuwd of onge-
huwd zijn, vrije woning zal door den
ondergeteekende verschaft worden.
Gelieve zoo spoedig mogelijk aansoek
te doen bij den ondergeteekende.

GIDEON C. BESTER.
Bondekrul, dist. Hopefield,
14 Nov. 1894.

BENOODIGD

EEN Assistent Onderwijzer voor de
Tweede-Klas Publieke School,
Piketberg. Kennis van Hollandsch en
Muziek een groote aanbeveling.
Salaris £30 per jaar. Aanzooeken in-
sluitende getuigschriften zullen ont-
vangen worden tot den 31sten
December door

J. N. VLOK, V.D.M.
Piquetberg, 28 Nov. 1894.

BENOODIGD

ONDERWIJZERS voor de volgende
scholen:—

1 Veldrift, Salaris £75 met vrije logies
2 Brakkuil " £60 " "
3 Banghoek " £60 " "
4 Rooiverlorenvlei £60 " "
5 Weglooperheuvell £60 " "

Aanzooeken vergezeld van getuig-
schriften zullen ontvangen worden tot
den 31sten Decemb' door

J. N. VLOK, V.D.M.
Piketberg, 28 Nov. 1894.

TELEGRAMMEN

ORLOG TUSSEN CHINA EN JAPAN. Londen, 29 Nov. (Reuter).—De Chinezen hebben vrede vastgesteld omtrent de kwestie van de Verenigde Staten te Peking die hen Japan zal voorleggen door den Amerikanen te gans te Tokio.

OVER CENTRAAL-AFRIKA. Londen, 29 Nov. (Reuter).—Een overeenkomst tusschen de regering en de heer H. H. King, die naar Japan ging om de overhandelingen aan te knopen, keert nu terug naar Londen.

EEN MINISTER-KRISIS. Londen, 29 Nov. (Reuter).—Het Queen's College minister is verleden na te worden de beslissing te nemen om de appropriate bill op te nemen.

OPGEHANGEN. Londen, 29 Nov. (Special).—De kleermaker John Freeman, die door het laatste oordeel van het hof ter dood veroordeeld was, werd vermoord van een gekleed meisje, die hem had vermoord van de binnenzijde van de deur.

NOORDEN WIND EN REGEN. Wellington, 29 Nov. (Special).—De noordelijke wind waait hier zeer sterk, en het schijnt nu te gaan regenen.

EEN POPULAIR WESLEYAAN. Wellington, 29 Nov. (Reuter).—De eerste van de Wesleyaanse kerk is door de Wesleyaanse kerk van de Wesleyan Church alhier, die hij heeft besloten te verlaten en te Kimberley te blijven, waar hij zeer populair is.

ANGORABOKKEN. Pretoria, 29 Nov. (Reuter).—Het bestuur van de vereniging van angorabokken heeft besloten de vergadering van de volgende maand te verschuiven, omdat de leden van de vereniging niet kunnen komen.

TAALBOND-FEEST. Wellington, 30 Nov. (Special).—Het feest van de taalbond is nu in volle gang, en de deelnemers hebben zich zeer goed amuseerd.

BRANDZIEKTE-AGITATIE. Pretoria, 30 Nov. (Special).—Op een openbare vergadering, die gehouden werd in de avond van gisteren, werd de brandziekte-agitatie besproken.

BRITSE BECHUANALAND. HET WEDER. Victoria, 29 Nov. (Reuter).—De Maritzburg vrouwen hebben gisteren de volgende resolutie goedgekeurd: 'Iste, tegen de tegenwoordige brandziekte, die, tot het kiesen van twee leden om naar de vergadering te gaan die op 1 December te Victoria West zal worden gehouden, die, dat onze vertegenwoordigers niet toegestaan worden om een openbare vergadering te houden, om met hen over de ziekte te spreken.'

EEN LIEGEND KOELEN. Victoria, 29 Nov. (Reuter).—Een koelmeester van de Zuid-Afrikaanse kerk is door de kerk van de Victoria West van de kerk ontslagen, omdat hij een vals bericht had verspreid.

TRANSVAALSCHES INVOERRECHTEN. Victoria, 29 Nov. (Reuter).—De Vorburg-kamer van koplant die de Vorburg-kamer van de Transvaal is, heeft besloten de regering te vragen om de kerk van de Transvaal in voerrechten te laten krijgen, zeggende dat de kerk van de Transvaal in voerrechten is, en dat de kerk van de Transvaal in voerrechten is.

MATABELELAND. EEN MAN DOODGESCHOTEN. Salisbury, 29 Nov. (Reuter).—Een Engelsche spoorwagentracer is in Chambo doodgeschoten door de Portugeezen commandant van de plaats. Hij heeft gezegd dat de Portugeezen hem niet wilden laten gaan, en dat hij daarom had geschoten.

SWAZILAND. NAAR VOLKSRUST. Salisbury, 29 Nov. (Reuter).—De commandant van de Swazilandse troepen is naar Volksrust vertrokken, omdat de Swazilandse troepen niet kunnen blijven.

HOOGGERECHTSHOF. CIVIELE ZAKEN.

DOENSDAG, 29 NOVEMBER. (Voor den hoofdredacteur, rechtsers Buchanan en Upton.)

PROVISORIEEL ROEL. MEESTER VS. VERMAAK EN ANDEREN, VERGAEVING. De executoren werden gelast de rekeningen in te zenden.

HAND EN CO. VS. INGEN EN EEN ANDER. Provisioneel vonnis voor £209 15s. 10d. werd toegestaan.

REHABILITATIE. G. C. A. DE VILLIERS, C. LEWIS EN RICHARD CURTIS werden gerehabiliteerd.

PUBLIEKE AANKLAGER. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Advokaat J. C. B. van der Merwe is aangesteld tot eersten publieken aanklager te Johannesburg tegen een salaris van £800 per jaar.

DE GEZONDHEIDSCOMMISSIE. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Dr. T. C. Visser is aangesteld tot gezondheidsambtenaar van de gezondheidscommissie.

HET KABELTARIEF. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—De Standard and Digges' News zegt dat het doel van Sir James Sivewright's sending naar de Transvaal was om gewichtige onderhandelingen aangaande het kabel-tarief. Men verneemt dat hij voor de Transvaalche regering een voorstel gelagd heeft namens de kabel-maatschappij om het tarief per woord te verminderen.

SIVIEWRIGHT EN JOHNSON. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Majoor Johnson, juist teruggekeerd van het noorden, en Sir James Sivewright vertrekken vanavond naar Kaapstad.

DE LIGHTING CO. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Op een openbare vergadering van de M. Mercantile Association werd een resolutie goedgekeurd, die het doel had om de stad te coöpereren om de machinerie van de Lighting Co. te kopen.

PROF. WEBER. PRETORIA, 30 NOV. (Reuter).—Professor Weber, van Amsterdam, is hier op een bezoek.

NAAR VOLKSRUST. PRETORIA, 30 NOV. (Reuter).—De president van de Volksrust, Dr. Leyda, de procureur-generaal en de secretaris van buitenslands zaken vertrekken Maandag.

Coöperatieve Landbouw-banken. De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht. In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

HOOGGERECHTSHOF. CIVIELE ZAKEN.

DOENSDAG, 29 NOVEMBER. (Voor den hoofdredacteur, rechtsers Buchanan en Upton.)

PROVISORIEEL ROEL. MEESTER VS. VERMAAK EN ANDEREN, VERGAEVING. De executoren werden gelast de rekeningen in te zenden.

HAND EN CO. VS. INGEN EN EEN ANDER. Provisioneel vonnis voor £209 15s. 10d. werd toegestaan.

REHABILITATIE. G. C. A. DE VILLIERS, C. LEWIS EN RICHARD CURTIS werden gerehabiliteerd.

PUBLIEKE AANKLAGER. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Advokaat J. C. B. van der Merwe is aangesteld tot eersten publieken aanklager te Johannesburg tegen een salaris van £800 per jaar.

DE GEZONDHEIDSCOMMISSIE. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Dr. T. C. Visser is aangesteld tot gezondheidsambtenaar van de gezondheidscommissie.

HET KABELTARIEF. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—De Standard and Digges' News zegt dat het doel van Sir James Sivewright's sending naar de Transvaal was om gewichtige onderhandelingen aangaande het kabel-tarief. Men verneemt dat hij voor de Transvaalche regering een voorstel gelagd heeft namens de kabel-maatschappij om het tarief per woord te verminderen.

SIVIEWRIGHT EN JOHNSON. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Majoor Johnson, juist teruggekeerd van het noorden, en Sir James Sivewright vertrekken vanavond naar Kaapstad.

DE LIGHTING CO. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Op een openbare vergadering van de M. Mercantile Association werd een resolutie goedgekeurd, die het doel had om de stad te coöpereren om de machinerie van de Lighting Co. te kopen.

PROF. WEBER. PRETORIA, 30 NOV. (Reuter).—Professor Weber, van Amsterdam, is hier op een bezoek.

NAAR VOLKSRUST. PRETORIA, 30 NOV. (Reuter).—De president van de Volksrust, Dr. Leyda, de procureur-generaal en de secretaris van buitenslands zaken vertrekken Maandag.

Coöperatieve Landbouw-banken. De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

HOOGGERECHTSHOF. CIVIELE ZAKEN.

DOENSDAG, 29 NOVEMBER. (Voor den hoofdredacteur, rechtsers Buchanan en Upton.)

PROVISORIEEL ROEL. MEESTER VS. VERMAAK EN ANDEREN, VERGAEVING. De executoren werden gelast de rekeningen in te zenden.

HAND EN CO. VS. INGEN EN EEN ANDER. Provisioneel vonnis voor £209 15s. 10d. werd toegestaan.

REHABILITATIE. G. C. A. DE VILLIERS, C. LEWIS EN RICHARD CURTIS werden gerehabiliteerd.

PUBLIEKE AANKLAGER. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Advokaat J. C. B. van der Merwe is aangesteld tot eersten publieken aanklager te Johannesburg tegen een salaris van £800 per jaar.

DE GEZONDHEIDSCOMMISSIE. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Dr. T. C. Visser is aangesteld tot gezondheidsambtenaar van de gezondheidscommissie.

HET KABELTARIEF. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—De Standard and Digges' News zegt dat het doel van Sir James Sivewright's sending naar de Transvaal was om gewichtige onderhandelingen aangaande het kabel-tarief. Men verneemt dat hij voor de Transvaalche regering een voorstel gelagd heeft namens de kabel-maatschappij om het tarief per woord te verminderen.

SIVIEWRIGHT EN JOHNSON. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Majoor Johnson, juist teruggekeerd van het noorden, en Sir James Sivewright vertrekken vanavond naar Kaapstad.

DE LIGHTING CO. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Op een openbare vergadering van de M. Mercantile Association werd een resolutie goedgekeurd, die het doel had om de stad te coöpereren om de machinerie van de Lighting Co. te kopen.

PROF. WEBER. PRETORIA, 30 NOV. (Reuter).—Professor Weber, van Amsterdam, is hier op een bezoek.

NAAR VOLKSRUST. PRETORIA, 30 NOV. (Reuter).—De president van de Volksrust, Dr. Leyda, de procureur-generaal en de secretaris van buitenslands zaken vertrekken Maandag.

Coöperatieve Landbouw-banken. De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

De spreker legde eerst de verschillende systemen van coöperatieve landbouwbanken uit. In het Schottische systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

In het Engelse systeem worden de banken door de deponerende en leners als het voornaamste bezocht.

De heer C. H. W. Köhler leverde een week geleden aan de kerk een opstel over bovengenoemde banken, die hij verkocht in het plaatselijk blad overnemen.

HOOGGERECHTSHOF. CIVIELE ZAKEN.

DOENSDAG, 29 NOVEMBER. (Voor den hoofdredacteur, rechtsers Buchanan en Upton.)

PROVISORIEEL ROEL. MEESTER VS. VERMAAK EN ANDEREN, VERGAEVING. De executoren werden gelast de rekeningen in te zenden.

HAND EN CO. VS. INGEN EN EEN ANDER. Provisioneel vonnis voor £209 15s. 10d. werd toegestaan.

REHABILITATIE. G. C. A. DE VILLIERS, C. LEWIS EN RICHARD CURTIS werden gerehabiliteerd.

PUBLIEKE AANKLAGER. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Advokaat J. C. B. van der Merwe is aangesteld tot eersten publieken aanklager te Johannesburg tegen een salaris van £800 per jaar.

DE GEZONDHEIDSCOMMISSIE. JOHANNESBURG, 30 NOV. (Reuter).—Dr. T. C. Visser is aangesteld tot gezondheidsambtenaar van de gezondheidscommissie.

HET KABELTARIEF. JOHANNESBURG

